



TRANSFERT INFO

Association de Solidarité Internationale

N° 17
Décembre 2011

NOTE D'INFORMATION AUX SYMPATHISANTS

SOMMAIRE

Le mot du Président
Zoom sur... : La SSI
Transfert, au jour le jour : Le projet Sidi NDiaye
Et pour vous, c'est quoi la Solidarité Internationale ?

DATES A RETENIR 2012

3 Février : Assemblée Générale (Clos Bolard)
25 Mars : Thé dansant (Ste-Marguerite-sur-Duclair)
Novembre : SSI
7 Octobre Thé dansant (Duclair)
8 et 9 Décembre : Marché de Noël (Duclair)

LE MOT DU PRESIDENT

Quelques mots prononcés à l'ouverture de la SSI à Saint-Pierre-de-Varengeville le 17 novembre 2011.

BIENVENUE pour cette nouvelle édition de la Semaine de la Solidarité Internationale.

Nous sommes une quinzaine d'associations réunies pour sensibiliser les citoyens à l'éducation au développement ici et au Sud. La MJC Duclair porteuse du projet en partenariat avec TRANSFERT a décidé cette année de rendre cette manifestation itinérante afin de toucher un public plus important.

Merci à Mme CANU de nous accueillir dans cette magnifique salle polyvalente.

Avant tout également je voudrais saluer la venue d'un acteur du Sud en la personne de Monsieur Nfally Djiba qui arrive de Casamance au Sénégal pour nous parler ce soir, du développement de son village.

En sa qualité de secrétaire du Congrès de Djilonguia, village dont le développement est soutenu par une association amie SOFORA, basée à Pavilly, il est en première ligne pour évoquer les nombreuses difficultés et les espoirs du Sud.

Il a failli ne pas être là ! Refus de visa du Consulat français de Dakar ! La veille de son départ programmé ! Il a fallu toute la persuasion dont a fait preuve notre Député M. Christophe Bouillon pour débloquer la situation et ainsi accueillir notre ami avec 48h de retard.

Je remercie, ici, Monsieur Bouillon chaleureusement au nom de tous les bénévoles de nos associations. Il nous a montré, une fois de plus, tout l'intérêt qu'il porte à l'amitié Nord- Sud et aux actions que nous menons en partenariat avec nos amis africains.

Bienvenue à toutes les associations partenaires présentes cette année. Je veux citer : Sofora, Terre des Hommes, le Groupement de Défense et de Sauvegarde Apicole, l'AREHN, les 400 goûts, l'Homme et l'Environnement, le CHENE, l'Ile Rouge, le Conservatoire de Musique et de Danses du Val de Seine, la CREA, le Parc de Brotonne et l'Association Latécoère.

QUEL PARTENARIAT pour évoquer l'éducation au développement !

Partenariat ! Un mode que TRANSFERT pratique depuis 13 ans maintenant !

- Première mission avec Cap Développement du Havre pour fournir des vélos et des bocaux à stériliser au BURKINA.

- Partenariat avec l'ONG Partenariat Lille Saint-Louis pour le développement des écoles de Saint-Louis. Un partenariat qui perdure aujourd'hui !

- Partenariat pour la création du CODASI, Collectif des Associations de Solidarité Internationale de Hte Normandie, une instance représentative auprès de la Région, présidée par une représentante de TRANSFERT.

- Partenariat avec l'association Latécoère basée à Lézignan dans l'Aude, association qui perpétue les raids de l'Aéropostale de Mermoz en aidant au développement de l'instruction scolaire. Partenaire pour la construction d'une école maternelle et d'une cantine pour un investissement de 45000 € avec l'aide de la Région de Hte Normandie.

- Partenariat aussi avec la MJC Duclair dont la compétence et le sérieux favorisent la sensibilisation des jeunes des écoles et collèges à la solidarité et au développement durable.

Le partenariat nous permet des interventions plus efficaces et de plus grande importance.

En conclusion, je voudrais souligner combien toutes nos actions sont tributaires des BENEVOLES qui ne comptent ni leur temps ni leur argent ! Il importe que les pouvoirs publics ne l'oublient pas et réalisent la nécessité d'encourager les vocations qui tendent à se faire rares !

Vive le bénévolat pour la fraternité entre les peuples !
Merci à tous pour l'intérêt que vous portez à nos actions.

Pierre VALERI

ZOOM SUR...

La Semaine de la Solidarité Internationale

Rendez-vous annuel, sur le terrain, ou dans le Transfert Info, la SSI est devenue incontournable. Tour d'horizon de l'action de Transfert en 2011 dans le cadre de cette Semaine.

Depuis 10 ans, la MJC Duclair et TRANSFERT sont porteuses de ce rendez-vous annuel soutenu par la Région Haute Normandie, et qui pour la première fois s'est délocalisé à St PIERRE DE VARENGEVILLE. Le thème développé portait sur «L'Education à l'Environnement d'Ici et d'Ailleurs ».



Cette manifestation a démarré le **Dimanche 13 Novembre** à l'Aérodrome d'YVETOT où nous avons accueilli deux aviateurs de l'Association LATECOERE de LEZIGNAN (Aude)

avec laquelle nous sommes partenaires au Sénégal, où nous avons réalisé la construction d'une école maternelle qui accueillera 450 enfants (voir *Transfert Info N°16*). Ces derniers revenaient d'un raid de 4500 Kms en Afrique avec arrêt au Sénégal, leur permettant ainsi de visiter l'école. C'est un partenariat nouveau pour TRANSFERT, riche de solidarité et contacts humains.

17 au 19 Novembre. Durant ces trois jours passés dans la salle Polyvalente nous avons pu échanger dans les différents stands associatifs (une quinzaine) avec des classes de 6^{ème} et 3^{ème} du Collège de Duclair, et les élèves de l'école primaire de Saint-Pierre-de-Varengenville. Nous avons pu leur présenter l'Association TRANSFERT, ses réalisations grâce à la récupération de matériel dans les différents établissements scolaires et ce grâce au bénévolat de tout ses membres. Nous les avons sensibilisés au « NON GASPILLAGE » sachant qu'il s'agit d'un travail de fourmis.....

Le jeudi soir, ce fut l'Inauguration avec l'intervention de Pierre VALERI, Président de TRANSFERT et Béatrice RENOULT Présidente de la MJC Duclair. Bon nombre d'élus étaient présents auprès de Mme CANU, Maire et Conseillère Générale que nous remercions chaleureusement pour l'accueil réservé dans sa commune.

Une conférence-débat était programmée ce même soir sur le thème de l'Education à l'Environnement d'Ici et d'Ailleurs.

Cette année nous avons accueilli, grâce à l'Association SOFORA de Pavilly, un jeune responsable africain de Casamance, région de ZIGUINCHOR lequel nous a fait prendre conscience des problèmes environnementaux de sa région.

L'exploitation incontrôlée et dégradation de la nature, ainsi que la déforestation due à la demande de bois sont notamment les conséquences de la pauvreté, premier facteur de destruction de l'environnement.

En seconde partie, M. Jean-Pierre GIROD, Président du Parc Naturel Régional des Boucles de la Seine Normande nous a sensibilisé sur la mission d'Education à l'Environnement que représentent les parcs naturels régionaux ainsi que leurs rôles d'apprentissage auprès du grand public à construire le territoire de demain. Ces deux intervenants très passionnés ont su captiver leur auditoire et nous les remercions très sincèrement.

20 Novembre. Le Conservatoire de Musique et de Danses du Val de Seine, sous la direction de Frantz COUVEZ, a offert un concert fort apprécié en l'église de Saint-Pierre-de-Varengenville. Un grand merci à cette formation pour sa participation bénévole chaque année. Cette prestation clôture la semaine de la Solidarité sous le signe de la musique, langage universel des peuples du monde.



Enfin, le Collège Gustave Flaubert de Duclair et l'Ecole Primaire de Saint-Pierre-de-Varengenville doivent être félicités pour la présence de leurs élèves durant ces trois jours. Et merci à tous les membres de TRANSFERT qui ont organisé des permanences pour être présents tous les jours !

Francine Ponty

TRANSFERT, AU JOUR LE JOUR

Le projet Sidi Ndiaye

L'action quotidienne de Transfert compte ! Exemple avec le projet actuellement en cours à l'école de Sidi Ndiaye, projet mené en partenariat avec l'Aéroclub Latécoère. Dans le prochain numéro, nous vous parlerons de la construction de l'école maternelle. En attendant quelques photos, et une lettre très touchante suite à l'envoi d'un container pour équiper les anciens et nouveaux locaux.

Cela a commencé ainsi, par une belle journée de Septembre...



Puis quelques semaines plus tard, à des milliers de kilomètres de Duclair. Le moteur du camion est à peine éteint, mais la joie est trop grande, il faut tout vider au plus vite...



Pour découvrir, dès le lendemain matin, les matériels et autres équipements tant attendus !!



Un mois plus tard, le matériel informatique a particulièrement plu, et est aussi l'occasion d'illustrer une leçon...



Ces images se suffisent à elles-mêmes pour nous montrer que notre action compte. Mais l'école Sidi Ndiaye, représentée là par Abdoulaye Ndiaye, a souhaité nous écrire un petit courrier, très touchant pour les membres de Transfert...

"Nous vous envoyons cette lettre pour apprécier à sa juste valeur votre soutien et votre aide désintéressée et combien salutaire envers notre école. Vous l'avez vraiment prise sous votre aile protectrice et vous l'avez rendue plus attractive et plus performante avec vos multiples actions appréciables et appréciées en vue d'un enseignement/apprentissage de qualité. Nous vous en remercions du fond du cœur au nom de la direction de l'école Sidi ndiaye et de l'ensemble des élèves qui sont les principaux bénéficiaires et au-delà au nom de toute la ville de Saint-Louis, ville carrefour de civilisations et de métissage connue à travers le monde pour son hospitalité légendaire : « La Téranga ».

Nous renouvelons encore une fois nos vifs remerciements et souhaitons à tous les membres de l'association transfert une longue vie

Nous avons une pensée pieuse à l'endroit de notre regretté Directeur Feu El Hadj Amadou Sow Ndiaye avec qui vous avez scellé jadis, ce partenariat si fructueux et aussi durable. Il a su nous inculquer le culte du travail bien fait, de la discipline, de la solidarité, du respect de l'autre et de l'amour du prochain. Des valeurs que vous incarnez et qui nous a valu la réception du conteneur . MILLE MERCI"

Et pour vous, c'est quoi la Solidarité Internationale ?

Et oui, c'est quoi pour moi la Solidarité Internationale ?

Il y a quelques années lorsque j'ai rejoint Transfert, j'avoue que je n'en avais pas grande idée. Mais l'action de l'Association m'a plu et je me suis alors investie (soyons honnêtes, les liens de parenté avec le Président de Transfert ont sans doute joué aussi un peu...).

Tout était bien flou au début. Raccourci très rapide, je comprends que nous, pays du Nord, nous aidons des enfants, dans les pays du Sud. Mais en quoi est-ce de la solidarité ?? Ne serait-ce pas plutôt de l'assistanat ?

J'aurais pu m'arrêter là, et comme de nombreuses personnes, y compris certains institutionnels, considérer que cette aide n'était en rien durable, que ça flattait surtout notre égo, de nous dire que "grâce" à nous, des enfants pouvaient aller à l'école.

Alors oui, en effet, c'est un petit peu grâce à nous que des enfants africains peuvent désormais étudier dans des conditions décentes. Mais c'est avant tout grâce à eux !! Tous les projets soutenus par Transfert sont des projets émanant des bénéficiaires de notre action. Transfert n'arrive pas avec ses gros sabots, et n'impose rien.

Et surtout, oui c'est durable ! Je suis convaincue que dans 10 ou 15 ans lorsque nous irons dans l'école de Sidi Ndiaye, ou de NDaté Yalla, le matériel sera toujours là. Ou que s'il n'y est plus,

c'est qu'il sera dans une autre école, parce que nos écoles partenaires auront pu s'équiper de manière encore plus performante, et de manière locale.

C'est donc ça la Solidarité Internationale. C'est aider ceux qui en ont le plus besoin, mais en accord avec leur culture, leur mode de vie, et en total partenariat !

Dans mon action avec Transfert, et celle avec le CODASI, au sein duquel j'ai l'honneur de représenter Transfert, je me rends compte que la "vraie" Solidarité Internationale ne peut fonctionner qu'ainsi, qu'en se basant sur un véritable partenariat.

Rejoindre une association de Solidarité Internationale a accentué ma fibre solidaire, déjà présente certes, mais pas si développée. Une solidarité envers nos amis du Sud, mais aussi envers ceux qui en ont besoin en général, que ce soit ponctuel ou sur du long terme.

Mais vraiment, pour moi, en tant que personne, qu'est-ce que la Solidarité Internationale ? Je crois tout simplement qu'il s'agit de s'ouvrir aux autres, de se grandir soi-même (et ceux qui me connaissent savent que ce serait bien que ce soit aussi au sens propre du terme...), et de regarder vers l'avenir, ensemble, main dans la main !

Hélène Spinola

Vous avez la parole !!

Transfert Info a été créé pour informer nos adhérents et sympathisants de notre actualité. Il est aussi un support d'échanges, ouvert à tous.

Alors n'hésitez plus !! Envie de donner votre avis, ou simplement exprimer vos talents d'écrivains, contactez-nous !

Merci à toutes les personnes nous ayant rendu visite lors du marché de Noël de Duclair du 10 Décembre et/ou ayant participé au thé dansant du 9 Octobre !